



Musashi Hungary Ipari Kft.
 Erzsény út 1.
 H-2451 ERCSI

Customer

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini n.4.
 I-70026 MODUGNO

Ship-to-party

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini n.4.
 I-70026 MODUGNO

Delivery note

Shipping information

Delivery note number/date 80009056 / 2024.07.04
 Order number./date 30000029 /2020.01.06
 Customer number 482

Conditions

Shipping standard
 Delivery SZO Szolgáltatás

Weight - Volume

Total weight 8.528 KG
 Net weight 7.744 KG
 Palette 16

Shipping details

TBA-501722/ 80
 TBA-550246/ 16
 TBA-550247/ 16

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510073215 DCT300 differential FG ASSY NEW Shaft 550004338001	1.920 PC	8.528 KG

351274

Purchase order number_K/item 550004338001

Sarzs:

19053, 19054, 19055, 19056, 19057, 19058, 19059, 19060, 19061, 19062, 19063,
 19064, 19065, 19066, 19067, 19068,

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

11 LUG 2024

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

MUSASHI HUNGARY IPARI KFT.
 2451 Ercsi, Erzsény út 1.
 Adószám: 1979463-2-07
 Cégj.szám: 07-09-007849
 T

Vendor

100372008
 5013572511
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1920
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 16
 Conformità alle schede d'imballo: SI NO
 Data controllo: 11/7/24
 Firma: [Signature]

To be completed on the sender's own responsibility 1-15 including 21, 22

1. Sender (Name, address, country)...

Musashi Hungary Ipari Kft.

2451 Ercsi

Ercsény út 1.

2. Átvevő (Név, cím, ország)
Consignee (Name, address, country)...

Magna PT Spa

I-70026 Modugno

Via del Ciclamini 4

3. Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország)
Place of delivery of the goods (Place, country)...

helység / place / Ort Modugno

ország / country / Land IT Olasz Köztársaság

4. Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont)...

helység / place / Ort Ercsi

ország / country / Land HU Magyarország

időpont / date / Datum 2024-07-04

5. Mellékelt okmányok
Annexed documents...

Delivery note 80009056

INTERNATIONAL CONSIGNEMENT
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF **CMR** regiany 4/4
N° 2024/12759

A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók.
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)
Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)

16. Fuvarozó (Név, cím, ország)
Carrier (Name, address, country)...

17. További fuvarozók (Név, cím, ország)
Successive carriers (Name, address, country)...

18. Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései
Carrier's reservations and observations...

6. Jel és szám Marks and	7. Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8. Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9. Áru megnevezése Name of th...	10. Statisztikai szám Statistiknummer	11. Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	12. Térfogat Volume Umfang
	16	colli	DCT300 Diff FG Assv		8 528	
Osztály, szám, betű / Class, Number, Letter / Klasse, Ziffer, Buchstabe					ADR	sum: 8 528

13. A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)	19. Fizetendő To be p...	Feladó Sender...	Pénznem Currency...	Átvevő Consignee...

14. Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung	15. Fuvardíj fizetési rendelkezések / Directions as to freight payment / Frachtzahlungsanweisungen	20. Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen
	bérmentve, freight paid, frei bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei	

21. Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in	22. A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders	23. A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers	24. Az áru átvétele: Goods received: Gut empfangen:
Ercsi 2024-07-04 am 20 on	MUSASHI HUNGARY Ipari Kft. Ercsény út 1. 2451 Ercsi Számla: 07-79465	Magna PT Spa Via del Ciclamini 4 I-70026 Modugno	Kelet: 20..... Datum am

25. Jármű Vehicle...	Rendszám Registration.	Tömeg Useful loa...
	AB44MYD	
	AB95CYK	

Vámzár:

10 LUG 2024

"Ricevuto e verificato di verifica su qualità e quantità"

Vesztélyes áruknál az esetleges bizonytalanságok kivétel a nyomatékosan szerződésben megállapítottaknak megfelelően, a szállítást a szállító vállalkozás viseli. In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any. Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.